

中國風光



雲南石林·千鈞一髮

地圖影攝

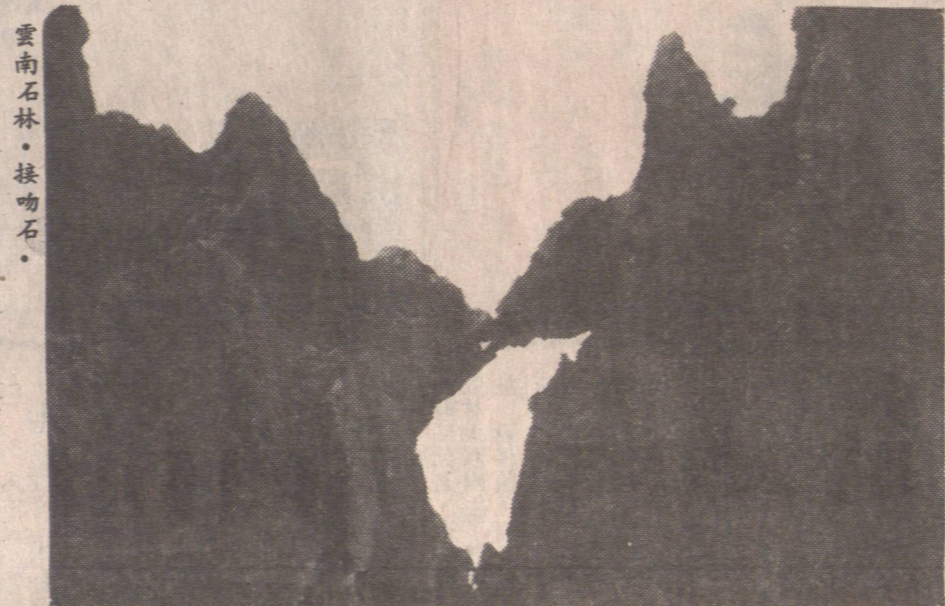
湖海翻騰化石林  
自然規律內涵深  
雲峰玉壁多奇態  
一位騷人漫興吟

石林之三

地園影攝

稿投迎歡

問詢迎歡



雲南·石林·雲丁石

### 點止一味靠撞



**更會 拗橫折曲**

手工精良—你會滿意  
用正好料—你得保證

**撞車 噴車**  
搵百達做—你有着數  
百達車身修理廠

引進最新 Hi-Tech 噴油技術  
專為日本、德國新車補油  
**HAWKS AUTO BODY**  
794 Powell 拖街夾士街  
(近日本街)  
電話: 251-9119

### 安亞 (天寶) 旅遊

EXECUTIVE TRAVEL

- 代售各大航空公司機票
- 代訂各地旅遊、汽車、酒店、旅行保險
- 代辦中國簽證，加拿大護照，台灣簽證
- 中國逍遙遊 直接主辦 華人領隊 每月均有團出發
- 來回西雅圖香港特價機票 \$899 起

總行：片打西街 1050 號 688-8321  
華埠分行：片打東街 127 號商場 688-2311

### 簡業存旅行社

Gunn's Travel Ltd.  
438 MAIN STREET - VANCOUVER, B.C. CANADA  
V6A 2T4

Telephone: 685-2235  
685-2236

飛機票大平賣  
(須預早定位)

由雲高華來回以下各城市

三藩市	一百七十九元
羅省	一百七十五元
(要定酒店一晚至四晚)	
卡加利	一百一十八元
點問頓	一百一十八元
沙士加	一百五十八元
溫地壁	一百九十八元
多明度	滿地可 柯京
保士頓	二百六十八元
美亞美	紐約 三百五十八元
	三百六十八元

### 專通渠道

日夜服務

專門工具 商業住宅 水管阻塞 抽水救急 電燈修理 電器安裝

電話: 254-1176 或 253-7363 余先生

### 建安建築公司

電話: 255-6962

屋頂瓦仔 膠質水瀉 及層玻璃窗  
土庫間隔 商店裝修 廚房改建  
VINYL SIDING 建築商 特價優待

每平方尺 70¢ 更代辦政府五千元維修補助

### 健康蒸氣浴按摩中心

蒸氣浴 確係身心健康 按摩更可以保持青春  
活絡筋骨 舒暢愉快 中日美女 為君服務  
健身室 家庭式私家房 私人按摩室 公共及私家浴室  
高尚享受 招呼週到 歡迎男女顧客惠臨指導

184 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C. 684-3434

### 盛昌水喉

鄭先生

Tel: 324-1486, 738-7775

專通渠道 改渠換廁  
急修漏水 裝熱水爐  
精改廚廁 日夜服務

### 基信建築裝修

電話: 434-0869

價目表：  
內外水電土舊屋翻新  
大小外牆油漆  
相宜修漆

### 彭鴻記裝飾

電話: 874-6915

工土室裝承  
作庫內修建  
妥間設油新  
當格計漆屋

### 緻新建築公司

電話: 874-4905

代辦政府五千元  
維修補助  
大小裝修工程  
外牆、鋼窗、屋頂、噴油  
一律大特價

### 永成裝修

免廚改露 水磁商土政府  
費櫃建台喉磚業庫府  
估漆翻車電瓦住間註  
價油新房器面宅格冊

請電 875-0688 余治

### 田健三行工程

TIEN TIN CONSTRUCTION LTD.

包工大小土庫內外屋  
君作小庫房陽台油漆  
滿細工間格台漆建  
意緻程格

日夜電話: 254-2764

### 遠東建築工程公司

FAR EAST CONSTRUCTION  
PHONE 325-8002

免費估價 電燈裝修 磚牆鋪砌 內外水電土舊屋翻新 商店裝修

### 楊氏建築裝修

工砌磚瓦內土  
精砌磚瓦內外  
廉石面潤漆

電話: 430-1089

### 榮昌裝修公司

工舊換新瓦水油土電  
精砌磚瓦內外水電土  
廉石面潤漆

電話: 874-8043 (廿四小時服務)

### SUPREME WOOD ENTERPRISES LTD.

A. CHIN 陳達良

電話: 291-0505

專門建造 各種住宅及商業樓宇、新舊裝修。

- ▲承接建屋工程。每平方尺由 \$32.00 起
- ▲加建及裝修。土庫套房、敞開的汽車間車房。
- ▲三合土、磚瓦等。所有其他附帶建築工作
- ▲新商業樓宇、舖面、固定裝置。
- ▲餐廳、雜貨店、裝修。
- ▲相文、防火設備、改良至符合卑詩規定。
- ▲烟火警報系統、防火門、隔火設備等。
- ▲火災後復原工程、保險。

免費估價

### 美觀

(公司) 430-4552  
(住家) 325-9541

精造：  
\* 防盜花窗  
\* 鉛質欄杆  
\* 樓梯扶手  
\* 鐵門鐵閘

(免費估價)

### 實用鋁鐵工程公司

PRACTICAL IRONWORKS LTD.  
NO. 9-7315 MEADOW AVE.  
SOUTH BURNABY B.C.

### 植楓建築公司

Z. MAPLE CONTRACTING LTD.  
電話: 872-7381 873-1995

油漆屋車土柏商樓  
漆電頂房庫文業建  
安裝水露間住樓改  
磚修潤台格宅面建 免費估價

### 恒利水電暖氣工程

HENRY'S CONTRACTOR (1978) LTD.

專門安裝修理水喉，電火，暖氣及家庭電器設備工程。電動通喉。

296-8924 24HRS: 438-1237

### 濠德三行工程

KEN ENG CONSTRUCTION CO.  
PAINTING, PARTITIONING & ALTERATION

廚房內外土水大價  
房房屋內外水電小  
所開建修屋格修修  
電話: 872-5877 或 876-4594

### 大眾水電冷氣修理

1327 S.E. MARINE DR.  
電爐、乾洗衣機、雪櫃、冰箱。  
安裝水喉、大渠價錢特別平。免費估價有舊雪櫃、電爐平價出賣包用。免費載送。321.2050 夜 251-4698

### 專門起屋

全新建築工程公司  
專門承建新屋、兼開新屋土庫  
全部免稅技工、保證材料上乘  
政府合法牌照、起貨快捷妥當  
一參加我們的建築計劃，可為你節省二萬元  
電話: 255-9147

### 升寶電器冷器

電話: 321-4482 24小時服務

政府註冊 專業技師  
修理安裝 保證妥當  
雪櫃維修 製雪機  
洗碗碟機 凍櫃  
乾洗衣機 微波爐